

# "August Flower"

## POUR LA DYSPEPSIE

A. Bélanger, propriétaire d'une fonderie de poêles, à Montmagny, Québec, écrit : "Je me suis servi de August Flower pour la dyspepsie. Ce remède m'a beaucoup soulagé. Je le recommande aux dyspeptiques comme un des meilleurs remèdes."

M. Ed. Bergeron, commerçant général de Lauzon, Lévis, Québec, nous écrit : "Je me suis servi de August Flower pour la dyspepsie et j'en ai tiré les meilleurs résultats possibles."

C. A. Barrington, mécanicien et forgeron de Sydney, Australie, nous écrit : "August Flower m'a guéri complètement. On aurait dit d'un miracle."

M. Geo. Gates, de Corinth, Miss., nous écrit : "Je crois que votre August Flower est le meilleur remède du monde pour la dyspepsie, j'étais presque mort de cette maladie, je me suis servi de votre remède et je considère que je suis complètement guéri. Je recommande sincèrement cette médecine à l'humanité souffrante du monde entier." (6)

G. G. GREEN, Seul fabricant,  
Woodbury, New-Jersey, U.S.A.

### MAISONS RECOMMANDÉES

#### NEW-YORK

Hôtel Lantelme

40 Union Square—Maison Française de 1ère ordre. Prix modérés

#### HOTEL JACQUES-CARTIER

23, 25, 27, PLACE JACQUES-CARTIER

Hôtel canadien-français situé dans la partie la plus centrale de la ville. Excellente cuisine, consommation de premier choix. Arrangements pour familles. Prix modérés.

J. P. MARTEL, Prop.  
Montréal

#### V. ROY & L. Z. GAUTHIER.

Architectes et évaluateurs ont transporté leur bureau au numéro

180 - RUE SAINT-JACQUES - 180

Édifice de la Banque d'Épargne

VICTOR ROY L. Z. GAUTHIER  
Élévateur de plancher Chambre 3 et 4

#### A. PRÉFONTAINE,

ARCHITECTE

Successeur de feu Victor Bourgeon

12, Place d'Armes, Montréal

#### V. LACOMBE,

Architecte et Mesureur

397, RUE ST-CATHERINE

Entre les rues Delorimier et Parthenais

Montréal

#### J. EMILE VANIER

(Ancien élève de l'École Polytechnique

INGENIEUR CIVIL, ARPENTEUR

107, rue St-Jacques, Royal Building,

Montréal

Demandes de Brevets d'Invention, marques de commerce, etc., préparées pour le Canada et l'Étranger.

#### J. B. RESTHER & Fils,

ARCHITECTES

Chambres Nos 60 et 66, Bâtisse Impérial

107, RUE SAINT-JACQUES

Télé. Bell 1800

MONTRÉAL

THIS PAPER may be found on file at Geo. F. Howell & Co's Newspaper Advertising Bureau (25 Spruce St., N.Y.C.) and at Geo. F. Howell & Co's Newspaper Advertising Bureau (25 Spruce St., N.Y.C.)

## Jeux d'esprit et de combinaison

La salle du "Club d'Échecs et de Dames Canadien-Français" est ouverte tous les soirs, au No 292, rue Richmond, Montréal. Les amateurs sont invités.

### PARTIE D'ECHECS

Brillante partie jouée récemment au Musée-Hall des Montagnes russes, à Paris, par M. le professeur Apollinary.—*Défense Petroff*.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
M. APOLLINARY.	UN AMATEUR	M. APOLLINARY.	UN AMATEUR
1 P 4 R	1 P 4e R	6 C pr P	6 D 5e TR (a)
2 C 3e FR	2 C 3 FR	7 F pr P, éch	7 R 2 R
3 F 4e FD	3 C pr P	8 D 4e D 1	8 D pr D
4 C 3- FD	4 C pr C	9 F 5 CR, et mat.	
5 PD pr C	5 P 3 D		

### NOTES.

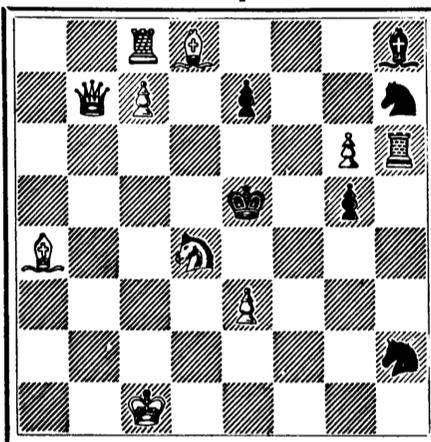
(a) Il est évident que s'ils prenaient le C, ils perdraient la Dame par : 7 F pr P, échec—R 2 R ; 8 F 5 CR, échec, etc.

Si au 8e coup les Noirs avaient répondu : 8 D 3 FR, l'unique case de retraite de la Dame noire, les blancs auraient obtenu une excellente position en continuant par : 9 P 4 FR—P pr C ; 10 P pr P—D 3 CD, meil. ; 10—D pr F ; 11 F 5 CR, échec, gagnant la Dame ou faisant mat ; 11 T 1 FR—D pr D, forcé à cause de la menace de 12 F 5 CR, échec et mat ; 12 F 5 CR. échec, suivi de 13 P pr D, échec.—*La Stratégie*

### PROBLEME No 13

Composé par M. E. Saint-Maurice, Montréal

Noirs—7 pièces



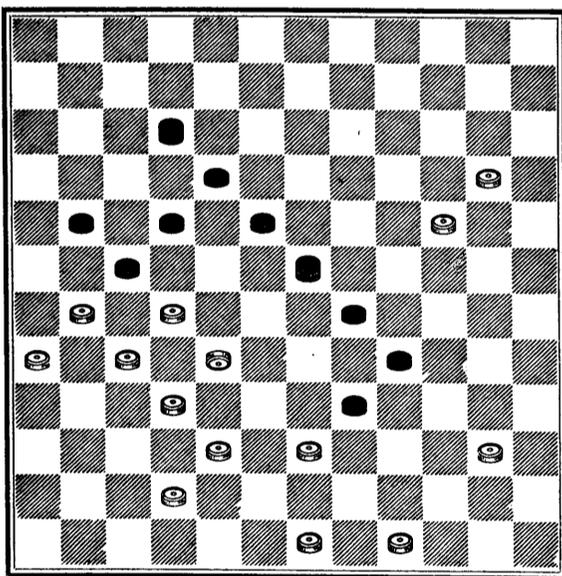
Blancs—9 pièces

Les Blancs jouent et font mat en 3 coups

### PROBLEME DE DAMES No 13

Composé par M. Thaddée Brunet, fils, Lachine

Noirs—10 pièces



Blancs—14 pièces

Les Blancs jouent et gagnent

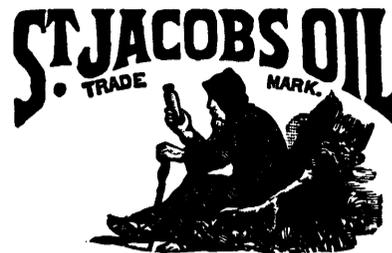
### SOLUTION DU PROBLEME DE DAMES No 12 SOLUTION DU PROBLEME D'ECHECS No 12

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
3 à 23	7 à 20	1 F 7, échec	1 D pr F
69 à 62	35 à 68	2 T 4 T, échec	2 P pr T
23 à 61	68 à 55	3 P fait échec et mat.	
65 à 60	54 à 65		
45 à 37	55 à 59		
66 à 53	31 à 44		

53 à 71 partie gagnée

SOLUTIONS.—Rébus : L'orgueil est l'écueil fatal de bien des vertus. Explication mot à mot : Lord, g', œil, E. laid, cueil, fat, al, 2, bien, dé, verre, tue.

Logogriphe No 21.—Les mots sont : Hymen et Hymne.  
Jeux d'esprit.—J. A. Peltier, Trois-Rivières ; C. Dugas, Montréal ; Dame Joseph Sancier, Dlle Marie Louise Sancier, St-Henri ; J. O. Patenaude, Ottawa.  
Problème d'Échecs.—J. A. Lecompte, M. Gervais, Quartier St-Jean-Baptiste.  
Problème de Dames.—G. Trouver (No 10), un Amateur (No 11), Ottawa ; J. A. Bleau (No 11), Montréal ; Nap. Desautels, A. Bayard (No 12), Montréal.



## LE GRAND REMÈDE CONTRE LA DOULEUR GUÉRIT : RHUMATISME

NÉURALGIE, SCIATIQUE, LUMBAGO, DOULEUR DORSALE, TIC DOULOUREUX, MAL DE TÊTE, MAL DE DENTS, MAUX DE GORGE, ENROUEMENT, ENGELURES, ENTORSES, FOULURES, CONTUSIONS, BRÛLURES ETC.

En vente chez tous les pharmaciens, et marchands généraux. Prix, 50 cts. la bouteille. Envoyé par la maille sur réception du prix.

THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.  
Dépôt pour le Canada à Toronto, Ont.

MAISON BLANCHE  
65 RUE ST-LAURENT

Ouverture de marchandises d'automne et d'hiver, valeur extra, achetées à des prix excessivement bas. Venez voir nos prix et vous serez satisfait.

## L'Hon. C. Edwards Lester

Ancien Consul des États-Unis d'Amérique en Italie, Auteur, etc., écrit ce qui suit :

New-York, le 1er Août 1886, 122 E. 27th St.

Au Dr. J. C. AYER & Co., Lowell, Mass., Messieurs :—Un sentiment de gratitude et le désir de rendre service au public m'engagent à faire l'exposé des faits suivants :

Ma carrière au collège, à New-Haven, fut interrompue par un rhume tellement sérieux et qui m'affaiblit tant, que, pendant dix ans j'ai eu à combattre pour garder ma vie sauve. L'Hémorragie des passages bronchiques était le résultat de presque chaque effort nouveau pour expectorer. Pendant des années j'ai été entre les mains des plus habiles praticiens sans que cela servît à rien. Enfin j'entendis parler du

### Pectoral-Cerise d'Ayer,

Dont je fis usage (modérément et à petites doses) au premier retour de rhume ou de mal dans la poitrine, et chaque fois invariablement, je fus soulagé. Ceci se passait il y a 25 ans. Avec toutes sortes de changements, dans toutes sortes de climats, je n'ai jamais, jusqu'à ce jour, eu aucun rhume ni aucune affection de la gorge ou des poumons, qui aient résisté au Pectoral-Cerise d'Ayer dans les 24 heures. Il va sans dire que je n'ai jamais été sans ce remède dans toutes mes expéditions et mes voyages. D'après mes propres observations, il a donné du soulagement à un grand nombre de personnes ; dans les cas aigus d'inflammation pulmonaire, tels que le croup et la diphthérie chez les enfants, la vie a été sauvée grâce à ses effets. Je recommande son usage en légères doses mais fréquentes. Proprement administré, suivant vos indications, c'est un

### Bienfait Sans Prix

Dans n'importe quelle maison. J'en parle avec enthousiasme parce que j'en ai reçu les bénéfices. J'ai connu beaucoup de cas apparemment crus bronchites et toux, avec perte de la voix, particulièrement parmi les membres du clergé et autres orateurs publics, parfaitement guéris par cette médecine. A vous fidèlement,

C. EDWARDS LESTER.

## Ayer's Cherry Pectoral,

Préparé par le Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., États-Unis. Vendu par tous les Pharmaciens et Marchands de Médecine